SEPTEMBRE 2012 Vol XXXV, N° 1

Conférence / démonstration par Yves Létourneau

Préparation d'un shohin en 6 ans

Le mardi 25 septembre à 19 h 30. Aux serres de services du jardin botanique

Cette conférence est le point de départ d'un nouveau projet ouvert à tous les amoureux de shohin, mais conçu plus particulièrement pour les N1 et N2. Yves nous démontrera qu'à partir d'un pin noir du Japon provenant de ses cultures, il est possible de produire un magnifique shohin en 6 ans.

Lors de cette conférence, il nous parlera de la préparation de l'arbre, de sa croissance, du développement de sa ramification, du travail des équilles, de sa mise en forme, etc. De plus, il nous informera



des étapes à suivre et des travaux à faire selon les saisons et au fil des ans pour parvenir au résultat final, soit un magnifique shohin en relativement peu de temps.

Si vous aimez les petits arbres qui prennent moins de place et qui demandent moins de travail, ces ateliers sont pour vous. Venez assister à la conférence et inscrivezvous aux ateliers subséquents.



Le premier aura lieu à la salle des engrais dans les serres de services, le dimanche 30 septembre. Vous pouvez vous inscrire à l'atelier du matin ou celui de l'après-midi en complétant le formulaire d'inscription ci-joint.

Chaque participant recevra 4 arbres qu'il travaillera en parallèle, afin de faire des expériences variables ; et advenant la perte d'un arbre, il pourra quand même poursuivre le projet.

Au cours des années qui suivront, des ateliers seront organisés afin de poursuivre le travail sur ces arbres, selon les besoins. Ainsi, vous serez suivis, étape par étape tout au long du processus.

Ce projet fort intéressant vous permettra de comprendre la pertinence des différentes étapes, et l'importance de les suivre afin de permettre à l'arbre de surmonter les stress occasionnés.

mot du président

Bonjour à tous,

Une nouvelle saison «Bonsaï» qui commence et qui s'annonce remplie de surprises! Vos commentaires ont été appréciés et nous avons tenu compte de vos demandes. Récemment vous avez reçu la nouvelle programmation 2012-2013; notez-la bien dans vos agendas et soyez des nôtres aux activités.

En 2012-2013, nous poursuivons notre travail axé sur la continuité. Les Stages Jeker et les Stages sur les Pins avec David permettent à plusieurs de travailler sur des projets en progression. Le groupe sur les Mélèzes de cueillette, dont Brian est le responsable, est rempli de promesses après seulement quelques sessions.

En conformité avec notre thème de la continuité, un atelier d'avancement est offert à tous les participants de l'atelier de mai 2011 sur les Azalées. Une autre occasion de faire évoluer votre arbre. Et la chance pour quelques nouveaux de se joindre au groupe. Voir les détails dans la section : prochains ateliers.

Un nouveau projet sur plusieurs années, piloté par Yves Létourneau avec des pins noirs du Japon en shohin, verra le jour. Ce projet s'adresse en particulier aux N1 et N2.

Nos conférences à 3 reviennent avec 3 nouveaux participants...3 arbres en 3 ans ; soyez attentifs pour les détails additionnels.

Nous avons prévu plusieurs ateliers pour tous les niveaux de compétence, ainsi que des conférences mensuelles aux sujets variés, toujours intéressantes et préparées par nos experts locaux ou internationaux.

Nous avons revu et approfondi les cours...lisez les informations complémentaires dans ce bulletin.

Pour clore la saison : une conférence et trois ateliers sur le «Bougainvillier». Nous avons trouvé des arbres de fort calibre... même des troncs de 12 pouces. Un jeune américain, Eric Wigert, expert du bougainvillier sera notre invité.

Au moment d'écrire ces lignes nous sommes en pleine préparation de l'exposition annuelle qui s'annonce encore une fois spectaculaire, avec des arbres de qualité que l'on verra pour la première fois.

Profitez de toutes ces occasions pour participer...faites-nous vos commentaires.

Bonne saison,

Jean Dumaine, président

Pour toutes informations contactez -nous à :

info@bonsaimontreal.com

www.bonsaimontreal.com

avis de recherche

Pour la conférence du 23 octobre

L'an passé, lors de la venue de François Jeker pour ses stages, il nous a présenté une conférence / consultation. Cette formule a beaucoup plu, c'est pourquoi nous la renouvelons cette année. Rien de tel qu'une consultation avec un expert pour aider à tirer le meilleur d'un arbre. En plus, c'est gratuit.

Nous recherchons donc des membres disposés à présenter deux arbres chacun, pour consultation, lors de cette conférence du 23 octobre.

Chacun des membres choisis présentera un premier arbre, brut, qu'il soit de cueillette ou de pépinière mais qui n'a pas encore été travaillé, et un second ayant déjà subi des transformations : taille, ligature, etc. mais qui nécessite une révision.

Chaque membre fera une courte description de son projet. Après discussions et échanges avec les participants et les spectateurs, François donnera son avis sur les orientations à donner au projet. Aucun travail ne sera fait sur les arbres, sauf quelques coupes sur l'arbre brut pour mieux percevoir le projet. Si le temps le permet, François pourra faire un dessin.

N'hésitez pas à vous inscrire. Deux arbres qui font l'objet de discussions, d'étude, d'analyse et qui profitent des conseils d'un expert, le tout gratuitement, c'est de l'or en barre.

Nous choisirons les candidats en fonction des arbres, afin d'avoir un bon éventail d'espèces, de styles et de grosseurs. Vous avez donc tous la même chance d'être choisi. Ça dépend des arbres présentés.

Remplir le formulaire d'inscription, ça ne coûte rien et vous aurez de l'aide pour faire les choix appropriés.

Le succès de cette conférence dépend de vous. Soyez au rendez-vous.

Si vous n'avez qu'un arbre, vous pouvez vous inscrire quand même, mais nous prioriserons ceux qui en ont deux. Faites-nous parvenir quelques photos de vos arbres avec le formulaire d'inscription ci-joint.

Procháins ateliers

Samedi, 29 septembre:

Atelier : Azalées avec David Easterbrook

Lieu: Centre communautaire St Donat, 3100 rue Arcand

Heure: 9h00 à 16h00

Clientèle : pour ceux qui ont participé à l'atelier Azalée de mai 2011. Remarques : Apportez votre arbre, vos outils, votre lunch... nous

fournirons le fil. Coût : 65.00 \$

Nous proposons à tous les participants de l'atelier de mai 2011, une révision de leur arbre, une nouvelle mise en forme et les conseils de notre expert David Easterbrook, qui avait piloté ce dossier.

Plusieurs participants de 2011 ont confirmé leur participation et nous avons 2 ou 3 Azalées à vendre pour ceux qui désireraient se joindre au groupe – environ 40.00 \$ pour l'arbre - ou si vous possédez une Azalée et que vous aimeriez participer, quelques places sont disponibles. Premier arrivé premier servi. Faitesnous le savoir à : info@bonsaimontreal.com

Dimanche, 30 septembre:

Atelier : Shohin, pins noirs du Japon avec Yves Létourneau Lieu : Salle des engrais aux serres de services du Jardin botanique

Heure: 9h00 à 12h00 ou 13h00 à 16h00

Clientèle: N1 / N2

Remarques: 4 arbres et le fil fournis par la SBPM

Exceptionnellement un dimanche.

Coût: 65.00 \$

Samedi, 10 novembre:

Atelier : Perfectionnement N1 avec Linda Chicoine : Le travail d'un arbre

de pépinière

Lieu: Salle des engrais aux serres de services du Jardin botanique

Heure : 9h00 à 16h00 Clientèle : N1

Remarques: arbre et fil fournis par la SBPM

Coût: 55.00 \$

Activités à venir

Samedi, 13 octobre:

Projet : Mélèze avec Brian Donnelly. (Complet)

Lieu: Centre communautaire St Donat, 3100 rue Arcand

Mardi. 23 octobre:

Conférence / consultation avec François Jeker à l'auditorium du Jardin botanique

Vendredi au lundi, 26 au 29 octobre : Stages Jeker II (Complet) Lieu : Centre communautaire St Donat, 3100 rue Arcand

Samedi, 3 novembre:

Stages sur les Pins avec David Easterbrook (Complet) Lieu : Centre communautaire St Donat, 3100 rue Arcand

Mardi, 6 novembre:

Conférence : 3 conférenciers, 3 arbres, 3 ans avec Linda Chicoine,

Ghislain Gauthier et Joël Gosselin

Lieu : Serres de services du Jardin botanique



Cours, saison 2012-2013

Les cours vous permettront d'acquérir des connaissances sur l'origine des bonsaïs, les principaux styles, l'esthétique, les techniques de taille et de mise en forme, le rempotage ainsi que sur les soins courants et les spécificités de plusieurs espèces. Vous y apprendrez aussi les rudiments d'exposition.

NIVEAU 1

Automne 2012

Les 22, 23 et 29 septembre ou Les 13, 14 et 20 octobre Prof : Linda Chicoine **Hiver 2013** Les 2, 3 et 9 mars

Les 2, 3 et 9 mars Prof : Linda Chicoine

Le coût de 140.00 \$ comprend 18 heures de cours théorique et pratique. Vous y travaillerez un arbre tropical. Voici le plan de cours :

Premier jour

- Historique du bonsaï
- Vocabulaire et termes japonais
- Identification des parties d'un arbre
- Rôle et fonctionnement de chaque partie
- Photosynthèse et lumière
- Arbres à feuilles caduques et conifères

Deuxième jour

- Silhouette d'un bonsaï (triangle scalène)
- Proportions idéales
- Styles: 5 formes de base
- Les outils et leur utilisation
- Base de la ligature

Troisième iour

- Atelier: formation d'un bonsaï
- Culture générale et soins

NIVEAU 2

Automne 2012

Les 27, 28 octobre et 3 novembre Prof : Éric Auger

Le coût de 160.00 \$ comprend 18 heures de cours théorique et pratique. Vous y travaillerez sur un conifère. Voici le plan de cours :

Premier jour

- Choix de l'espèce appropriée
- Se procurer des sujets : prélèvement, semis, bouturage, marcottage, greffe
- Comment sélectionner un spécimen dans une pépinière

Deuxième iour

- Comment former un bonsaï
- Le choix des branches
- Raccourcir un tronc
- La ligature: fil de cuivre / fil d'aluminium, grosseur de fil, techniques
- Quand ligaturer

Troisième jour

- Le haubanage
- Les Jin et les Shari
- Le raphia et son utilité
- Techniques de ligature

NIVEAU 3

Hiver 2013

Les 17 et 24 mars, 6 et 13 avril (4 jours sur 4 semaines) Prof : David Easterbrook

Le coût de 180.00 \$ comprend 24 heures de cours théorique et pratique. Ce cours est d'une durée de quatre jours et vous travaillerez sur le conifère commencé au niveau 2. Voici le plan de cours :

Premier jour

- Le choix du pot
- Le substrat : qualités et but, les matériaux et leur utilité, recettes
- Amendements : mycorhizes, oligo-éléments et autres
- Rempotage: préparation du pot, fils d'encrage, positionnement de l'arbre

Deuxième jour

- Fréquence de rempotage
- Différence entre feuillus et conifères
- La taille des racines selon les espèces
- Le traitement des racines
- Technique de rempotage : stratification du sol, encrage de l'arbre, ajout des amendements, mousse
- Arrosage et soins après le rempotage

Troisième jour

- Entretien : été / hiver
- Arrosage et fertilisation
- Taille d'entretien, pinçage et défoliation

Quatrième jour

- Maladies et insectes

Communiqué de la « North American Bonsai Federation »

Chers amis du bonsaï,

En juin dernier, je vous informais d'un concours mondial de photo à l'occasion du prochain congrès de la «World Bonsai Friendship Federation» qui aura lieu en Chine à l'automne 2013. Ce concours est en mémoire de Saburo Kato.

La «North American Bonsai Federation», responsable du concours, annonce une prolongation des inscriptions, jusqu'au 15 octobre 2012.

En plus du grand prix, les 30 meilleures photos recevront une reconnaissance particulière. Les photos de 200 arbres seront retenues par les juges représentant les 9 régions de la WBFF. (Afrique, Australie, Asie, Chine, Europe, Japon, Amérique Latine, Amérique du Nord et Inde)

Pour vous inscrire, en connaître d'avantage sur le concours ou consulter les règlements, nous vous référons à : www.northamericanbonsaifedration, rubrique : «photo contest» «link».

Nous vous invitons à y participer nombreux car nous souhaitons la présentation de plusieurs arbres du Canada, et en particulier du Québec, à l'occasion de ce concours international.

Merci de votre attention.

Jean Dumaine

Vice-président, Canada, N.A.B.F.



calendrier horticole

SEPTEMBRE

Mi-septembre:

- Changer les engrais, moins fort en azote et plus fort en Potassium. (5-11-26)
- Changer les engrais organiques pour des engrais chimiques.
- Jusqu'à la mi-octobre fertiliser une fois par semaine.

Vous pouvez rempoter les conifères qui seront en serre froide. C'est le temps pour de la cueillette d'arbres.

Rentrer les tropicaux dans la serre ou la maison et traiter préventivement contre les insectes.

Début des préparatifs pour l'hivernage des arbres et le nettoyage des serres. Top dressing : os moulu pour les arbres fruitiers et à fleurs.

OCTOBRE

Début octobre : protéger les arbres en petits pots, sensibles au gel.

Mi-octobre : rentrer les arbres sensibles au gel : Azalées, Érables japonais ...

Fin octobre :

- rentrer tous les arbres japonais dans la serre froide
- arrêter la fertilisation
- enlever les vieilles aiguilles de deux ou trois ans sur les pins
- enlever la mousse pour que les racines puissent respirer pendant l'hiver
- faire un traitement insecticide et fongicide sur les arbres en serre froide
- sécher et tamiser le substrat pour le rempotage du printemps
- vérifier et réparer les installations de protection hivernale

mapasin

Nous vous invitons à visiter notre magasin, au sous-sol du pavillon japonais, qui est ouvert tous les samedis matin de 9h00 à 12h00 jusqu'au 27 octobre inclusivement.

Nous avons en inventaire à peu prêt tout ce qu'il faut pour faire du bonsaï, des outils aux livres en passant par le substrat et les pots - il nous en reste encore quelques-uns, glacés et non glacés.

Vous pouvez toujours commander ce que nous ne tenons pas en inventaire.

Le magasin étant tenu par différents bénévoles chaque semaine, il nous est impossible de savoir si tous les produits sont effectivement disponibles. Malheureusement, nous ne pouvons recevoir d'appels téléphoniques au magasin; nous nous excusons d'avance si vous vous déplacez pour rien. Pour tout renseignement, vous pouvez téléphoner en semaine au 514 - 872-1782. Une bénévole vous rappellera le plutôt possible. Merci de votre compréhension.

N.B. Les portes du pavillon japonais n'ouvrent pas avant 9h00. Il est donc inutile d'arriver avant.

Sur la Toile

http://jcologne.club.fr/index.html (Site de Gérôme Cologne, Français)
http://blog.knowledegeofbonsai.org/min_hsuan_lo/ (Blog de Min Hsuan Lo)
http://www.shohin-europe.com (Les shohins de Morten Albeck)
http://www.bonsaiforum.com (Site de Colin Lewis)
http://www.liporace.it/en-attivita.asp?n=1 (Site de Salvatore Liporace)





Fondamentalement, on distingue 3 grands groupes de suiseki:

LES PIERRES PAYSAGE évoquent des impressions de montagnes distantes, îles, chutes d'eau, cavernes, rivières, lacs et autres exemples de topographie naturelle.

LES PIERRES OBJET constituent un autre groupement fondamental. Ces pierres peuvent faire penser à des humains ou des animaux, ou encore évoquer des objets artificiels comme des bateaux ou des maisons.

LES PIERRES PARTICULIÈRES composent la troisième catégorie. Elles sont choisies pour leurs dessins uniques qui résultent des variations de couleur, de textures exceptionnelles ou d'inclusions minérales.

Le suiseki est une pierre naturelle. La seule intervention de l'homme, c'est de lui donner une base pour qu'il soit stable et de lui donner son léger poli. Traditionnellement, ce poli vient de la main qui caresse la forme et le brillant se fait au fil du temps lorsqu'on porte la fraîcheur de la pierre contre son front. Si vous ne souhaitez pas entretenir un long dialogue amical avec votre suiseki, il faut le laver s'il vient de la mer pour en ôter le sel, puis on l'enduit de glycérine. On le laisse sécher au soleil, on frotte et on recommence jusqu'à obtention du poli et du brillant souhaité.



LA PRÉSENTATION DES SUISEKIS

Le daiza: Plateau de bois qui s'adapte exactement à la forme de la pierre

Le suiban: Plateau de céramique empli de sable

Le taku: Tablette ou support



Fondamentalement, on distingue 3 grands groupes de suiseki:

On peut trouver de magnifiques pierres chez un marchand de poissons d'aquarium. Il faut chercher celles qui ont de belles formes mais elles présentent souvent l'avantage d'avoir déjà une face plate, et certaines sont veinées de blanc. Il n'y a plus qu'à les polir et à les placer dans un pot plat rempli de sable, à moins que vous ne vous sentiez de taille pour leur sculpter un support à leurs mesures exactes.

Les catégories principales :

BISEKI : belle pierre. MEISEKI : pierre célèbre. YURAISEKI : pierre historique.

REIHEKIISHI: pierre habitée par un esprit (surface rugueuse, forme grotesque). Terminologie pour décrire la surface:

HADAME: peau SUDACHI: nid d'abeille JAKURE: peau de python

KAWAME: cuir

UGACHI: creux (ravins...) BEITEI: petites aspérités SHUN: sillons et rides

Les formes:

SANSUI KEI SEKI : paysage YAMAGATA ISHI : montagne

TAKI ISHI: cascade KEIRYU ISHI: torrent DAN SEKI: plateau SHIMAGATA ISHI: île DOHA SEKI: versant

ISOGATA ISHI : rivage - littoral MIZUTAMARI : bassin IWAGATA ISHI : côte - falaise

DOKUTSU ISHI : caverne - grottes AMAYADORI ISHI : pierre refuge

DOMON ISHI: tunnel
KEISHO ISHI: pierre objet
Le nombre de sommets:
KOHO SEKI: 1 sommet
SOHO SEKI: 2 sommets
SAMPO SEKI: 3 sommets

REMPO SEKI: Chaîne de montagne

Critères des Biseki:

Kuro ishi: pierre noire Aka ishi: pierre rouge Ao ishi: pierre bleu Pierre à motifs de surface: kigata ishi: plante

Hanagata ishi : fleur Kikka seki : chrysanthème Migata ishi : fruit

Migata ishi : fruit Hagata ishi : feuille

Gensho seki: motifs stellaire

Les pierres sujets:

Yagata ishi : pierre maison, hute Funagata ishi : pierre embarcation

Hashi ishi : pierre pont

Dobutsu seki: pierre zoomorphe

(en forme d'animaux)
Torigata ishi : pierre oiseau
Uogata ishi : pierre poisson

Sugata ishi : pierre à forme humaine









SOCIÉTÉ DE BONSAÏ ET DE PENJING DE MONTRÉAL

4101 rue Sherbrooke est Montréal, Qc, Canada, H1X 2B2 Tél.: (514) 872-1782 Télécopieur: (514) 252-1153 www.bonsaimontreal.com

ENCOURAGEONS NOS COMMANDITAIRES





570, 3e rang, St-Joachim de Shefford, Qué. JOE 2G0

MARKO SAVARD

céramiste

Fabrication de pots de bonsaï et kusamono sur mesure

markosavavard@hotmail.com



François Girard

04

524, Chemin Ozias Leduc Mont-St-Hilaire (Québec) J3H 4A9 (Face à la Caisse Populaire)

Tél.: (450) 467-3623 Fax: (450) 467-6615 pepauclair®gmail.com www.pepiniereauclairettreres.com

Directement du producteur





FORMULAIRE D'INSCRIPTION

(Seules les inscriptions avec paiement sont compilées)			
Nom: # de membre :			
(domicile : (travail :	(cellulaire :		
Courriel:			
Cochez la ou les activités désirées			
☐ Atelier: Pin noir du Japon en shohin	Remarque : choisissez matin ou après-midi		
(N1 / N2)	9h00 à 12h00		
Avec: Yves Létourneau	13h00 à 16h00		
Date: dimanche, 30 sept. 2012	Coût: \$ 65.00 Arbre inclus		
Endroit : Serres de services du Jardin	Date limite d'inscription : 23 sept. 2012		
☐ Atelier : Perfectionnement (N1)	Remarque:		
Avec: Linda Chicoine			
Date: samedi, 10 novembre 2012	Coût: 55.00 \$ Arbre inclus		
Endroit : Serres de services du Jardin	Date limite d'inscription : 3 nov. 2012		
☐ Cours N1	Remarque : Théorie et pratique sur arbre		
Avec : Linda Chicoine	tropical		
Date: 22, 23 et 29 septembre	Coût: 140.00 \$ Arbre inclus		
Endroit : Jardin botanique de Montréal	Date limite d'inscription : 15 sept 2012		
☐ Cours N1	Remarque : Théorie et pratique sur arbre		
Avec: Linda Chicoine	tropical		
Date: 13, 14 et 20 octobre 2012	Coût: 140.00 \$ Arbre inclus		
Endroit : Jardin botanique de Montréal	Date limite d'inscription : 6 oct. 2012		
☐ Cours N2	Remarque : Théorie et pratique sur		
Avec : Éric Auger	conifère		
Date: 27, 28 oct. et 3 nov. 2012	Coût: 160.00 \$ Arbre inclus		
Endroit : Jardin botanique de Montréal	Date limite d'inscription : 20 oct. 2012		
☐ Cours N3	Remarque:		
Avec:	•		
Date:	Coût:		
Endroit:	Date limite d'inscription :		
☐ Je désire participer à la conférence / consultation de François Jeker le 23 octobre.			
Avec un arbre brut et un arbre déjà travaillé			
Avec un arbre brut			
Avec un arbre déjà travaillé			
— Tivee un arore deja davame			
Vanillaz mataurman aa farmulaina ayaa yatra najamant à l'adrassa suivanta			
Veuillez retourner ce formulaire, <u>avec votre paiement</u> , à l'adresse suivante: Société de Bonsaï et de Penjing de Montréal			
Secrétariat – Inscription			
4101 rue Sherbrooke est, Montréal, Qc H1X 2B2			
. 101 100 Shortonound too, Monteum, Qu' IIII 202			



FORMULAIRE D'ADHÉSION				
□ Nouveau membre □ Renouvellement - # de membre :				
Nom	Occupation :		:	
Adresse	Ville :			
	Province : Code postal :			
	(Domicile : (Cellulaire :		•	
Courriel:				
Tarification				
Type de	cotisation	☐ Individuelle (42.00\$)	☐ Familiale (55.00\$)	
Conjoint (e):				
Familiale Conjoint(e) et enfants de moins de 18 ans		Enfant :	Âge:	
		Enfant :	Âge:	
		Enfant :	Âge:	
□ Oui, j'aimerais être bénévole.				
Veuillez retourner ce formulaire dûment complété, avec votre paiement, à l'adresse suivante : Société de Bonsaï et de Penjing de Montréal Secrétariat – Adhésion 4101 rue Sherbrooke est, Montréal, Qc H1X 2B2				